

No. 32095

**UNITED NATIONS
(ECONOMIC COMMISSION
FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN)
and
CHILE**

**Agreement on technical cooperation (with annex). Signed at
Santiago on 8 August 1995**

Authentic text: Spanish.

Registered ex officio on 8 August 1995.

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES
(COMMISSION ÉCONOMIQUE
POUR L'AMÉRIQUE LATINE ET LES CARAÏBES)
et
CHILI**

**Accord de coopération technique (avec annexe). Signé à San-
tiago le 8 août 1995**

Texte authentique : espagnol.

Enregistré d'office le 8 août 1995.

[TRANSLATION]

AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS (ECONOMIC COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN) AND CHILE ON TECHNICAL COOPERATION

Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

¹ Came into force on 8 August 1995 by signature, in accordance with paragraph 9.

[TRADUCTION]

ACCORD¹ EN COOPÉRATION TECHNIQUE ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES (COMMISSION ÉCONOMIQUE POUR L'AMÉRIQUE LATINE ET LES CARAÏBES) ET LE CHILI

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

¹ Entré en vigueur le 8 août 1995 par la signature, conformément au paragraphe 9.